

El Progreso de Asturias

Año III—Número 464

OVIEDO.—Martes 30 de Junio de 1903

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Oviedo, un mes.	1	Pesetas
En el resto de España, trimestre.	4	»
Extranjero y Ultramar, un semestre.	18	»
» » » año.	35	»

NUMERO SUELTO 5 CÉNTIMOS

REDACCION Y ADMINISTRACION
Calle de Santo Domingo, 1 bajo
Teléfono número 117
Imprenta LA ECONOMICA
SANTO DOMINGO, NÚM. 1, ENTRESUELO
OVIEDO

ANUNCIOS

Comunicados, esquelas de defunción y reclamos según el lugar que ocupen y número de inserciones

Las esquelas de defunción para la primera plana, se reciben hasta las cinco de la tarde.—Las de tercera plana, hasta las tres de la madrugada

La instrucción primaria

EL PROBLEMA

Cualquiera que sea el aspecto de la vida nacional en que se intente poner mano para reformarla, se tropieza siempre con la educación, cuyas deficiencias es indispensable corregir si ha de lograrse mejora ó adelanto.

¿Condenamos la irreligiosidad ó la indiferencia reinantes, compatibles, por cierto, con la más extremosa mógigatería? Pues sólo la educación hará religiosos y creyentes. Será inútil que en su lugar se apele á la intolerancia.

¿Censuramos el egoísmo y la frivolidad de las clases directores ó la ignorancia de las proletarias? Ni unas ni otras se corregirán sino educándolas.

¿Tratamos de establecer un régimen político basado en la justicia, cumplidor y amparador del derecho, garantía de los intereses públicos? Sólo educando al pueblo podrá arraigar sólidamente.

¿Queremos comerciantes ó industriales de grandes iniciativas, capaces de contribuir al desarrollo de la riqueza, labradores inteligentes que sepan sacar de la tierra lo que en ella deja perdido nuestra incuria; funcionarios probos y aptos; hombres de ciencia; literatos; artistas...? No los tendremos sino formándolos, y el formarlos es obra de educación.

Todos los problemas que agitan á las naciones modernas, y que en una ú otra forma y con mayor ó menor gravedad se hallan planteados desde que el mundo existe, el religioso como el agrario, el político como el económico, son fundamentalmente problemas de educación. Constituid un pueblo con ciudadanos bien educados, y lo veréis próspero y feliz. Haced una humanidad culta de veras, y se habrán acabado para siempre los abusos de la fuerza, los inicuos despojos internacionales y el régimen de la paz armada que consume estérilmente las fuerzas de los Estados.

Esto se ha dicho y repetido millones de veces; es el tópico obligado de cuantos proyectan alguna reforma. Verdades olvidadas de puro subidas, en España se han dedicado recientemente á recordarlas en libros y discursos, buenos patriotas que esperaban del país un vigoroso despertar ante la severa lección de 1898. Los discursos de Fichte á la nación alemana, tan oportunamente traducidos por Altamira; la frase, ya vulgar, de que en la guerra de 1870, el vencedor fué el maestro de escuela mejor que Bismarck y Moltke; el recuerdo de la rápida victoria del Japón reformista y progresivo sobre la China tradicionalista y estancada; el mismo espectáculo de los fáciles triunfos de los Estados Unidos contra nosotros; las tremendas sentencias de Costa, que suenan como latigazos y debieran obrar como violentos revulsivos, todos los remedios que se han pretendido emplear en la curación de España, se fundan en el convencimiento de que el problema más grave que hemos de resolver, el que continúa planteado en toda su integridad aun después de tantos generosos llamamientos, es el problema pedagógico. En la escuela y la dispensa cifraba Costa el compendio de las aspiraciones nacionales; pero, ¿no es la escuela el medio de que se llene la dispensa?

Es claro que la educación de que se habla, no es sólo la escolar, ni puede decirse sin hipérbole que todo depende del maestro. Concurrerán con él á esta obra otros muchos factores, y existe al lado de la educación reflexiva que la escuela da, una educación espontánea, que viene de todas partes, de la familia, de la sociedad, hasta de

la Naturaleza, cuyas lecciones son quizá las que más profundamente labran en el alma humana. Fuerzas aun no bien estudiadas, modifican en algunas ocasiones la psicología de un pueblo, sin que en ello se muestre de un modo ostensible la acción de la escuela. Una revolución política, la transformación del régimen económico y de las condiciones materiales de la vida, las conquistas de la ciencia, producen á veces este efecto; mas todo quedará reducido á fosforescencias pasajeras, si la obra perseverante de la educación escolar no presta sólido apoyo á la renovación así realizada.

Por eso los que han hablado de la necesidad de emprender con brío la política pedagógica, conocen, á mi juicio, el terreno en que se mueven y las exigencias de la realidad.

La empresa es muy vasta; abarca desde la preparación de la madre de familia, educadora forzosa de sus hijos aun antes del nacimiento, hasta las condiciones en que han de establecerse los más altos centros de investigación científica, pasando por las escuelas de párvulos, las de instrucción primaria, los Institutos de segunda enseñanza, las Facultades y las Escuelas profesionales.

Habrà de extenderse también á la educación difusa mencionada arriba, aprovechando las facilidades que ciertos medios y situaciones pueden ofrecer para instruir á las personas sobre quien sería difícil la acción directa de los centros docentes; los obreros, en los talleres; los soldados, en el Ejército; el pueblo, á quien se dirige la educación post-escolar, con todo su brillante cortejo de escuelas de adultos, Universidades populares, extensiones universitarias, conferencias, excursiones, etc., etc. Llegaría á analizar, encauzándolos si fuera posible, el influjo educativo de la Prensa, el ejemplo de las clases superiores del país, el valor pedagógico de las leyes...

Pero la base del edificio es la que se ha llamado «instrucción», y más propiamente debería llamarse «Educación» primaria. Fomentarla, difundirla, reformar radicalmente sus procedimientos, convirtiéndola de instrucción memorista y mecánica en educación integral; construir las escuelas que faltan; reformar las existentes que sean susceptibles de mejora; adaptar el material científico y el mobiliario á las prescripciones de la Pedagogía y de la Higiene, y, por encima de todo, elevar la condición del principal artífice de la obra, creando un cuerpo de maestros dignos, inteligentes, celosos, conocedores de la gravedad y las dificultades de su misión y capaces de llegar hasta el sacrificio en su desempeño: tales son, según el juicio unánime de los que estudian estos asuntos, las medidas más urgentes.

Que la empresa es difícil y complicada, aun reduciéndola á lo más necesario y adoptando lo que llamaríamos con Gambetta una política serial, que puede arredrar á los que la creen reducida á materia de frases galanas ó de lamentaciones estériles; que requiere energía y constancia, y quizá un temperamento distinto del de la mayoría de nuestros hombres de Gobierno, téngolo por indudable; pero no por eso se atenuará la gravedad del dilema, que sólo cerrando los ojos á la luz cabe negar.

O acometemos resueltamente y con todo el vigor que demanda la reforma de la educación nacional, y podremos regenerarnos, á pesar de la enorme distancia á que nos hallamos de las naciones europeas, ó continuamos apartando la atención de este asunto para dedicarla á otros de menor gravedad, dejando la presa por la sombra y lo útil por lo superfluo, y llegaremos á lo más hondo del abismo en que hemos caído y jamás saldremos de él por nuestro propio esfuerzo.

Vale la pena de meditar un poco, antes de elegir uno de los dos caminos.

ANICETO SELA

Ferrocarril Vasco-Asturiano

Estado de las obras

Las obras de explanación y de fábrica de la línea de Trubia á San Estéban de Pravia pueden considerarse terminadas, puesto que para poder hacer el asiento de la vía en toda su longitud solo faltan 100 metros de perforación en el túnel de Sandiche, kilómetro 16, un terraplén de 8.000 metros cúbicos en el kilómetro 14, montar el puente de San Román de dos tramos de 45 metros, correr el de Grado, que es un tramo de 43, y terminar los edificios de estaciones, muelles y cocheras.

Se ha hecho el asiento de vía en los últimos 13 kilómetros, en las estaciones de Pravia y San Estéban, y en el apartadero de Sanranón; ha terminado el montaje del puente de Forcinas, sobre el Nalón, viga continua de tres tramos de 45, 57 y 45 metros respectivamente; el túnel de Santososo, de 324,65 metros y el de Udrión, de 319, permitiéndonos la terminación de estas importantes obras; establecer dos brigadas de asiento, que, avanzando una desde Trubia y la otra desde el puente de Forcinas, puedan unirse en el terraplén de Villamarín, kilómetro 14, terminando este trabajo en los últimos días del mes de Octubre próximo.

En el mismo estado, y tan próximas á su terminación, se hallan todas las obras de la línea de Oviedo á la de Ujo á Trubia, pues sólo falta para que en ella pueda tener lugar el asiento de vía, desde el Prado de Santo Domingo, en Oviedo, hasta el empalme con la línea de Ujo á Trubia en Puerto; perforar 30 metros y revestir 60 del túnel de San Lázaro, que tiene 495 metros de longitud; cortar dos pequeñas trincheras en el Caleyo; terminar la pila del puente sobre el Gafo y montar el tramo metálico; dar fin á una pila y un estribo del Puente del Forno, sobre el Nalón, para armar á continuación la viga y cortar en el empalme una trinchera de 12.000 metros cúbicos; antes de finalizar el mes de Agosto se hallarán terminadas estas obras y hecho el asiento de vía en gran parte de esta línea, pues á este se ha dado principio en la boca Sur del túnel de San Lázaro.

La línea de Oviedo á la de Ujo á Trubia empalma con ésta en el origen de su trozo 5.º y en éste, que comprende hasta Trubia, están las obras tan avanzadas que permitirá el asiento de vías antes que la línea de Oviedo á la de Ujo á Trubia, sin embargo no iniciaremos este tan pronto, pues las pequeñas obras que faltan, como son: terminación de la trincheras, de Caces, Fansorda y Pintoria; los muros de Cueva del Agua y Fansorda y el túnel de la Peña del Palo, dificultan por ahora el establecimiento del asiento en condiciones económicas.

Las obras constituyen los 55 kilómetros de la línea que separan á Oviedo de San Estéban de Pravia, trayecto que si no lo impiden dificultades imprevistas se abrirá al servicio público en la última quincena de Noviembre ó primera de Diciembre del año corriente.

En los trozos 1.º, 3.º y 4.º de la línea de Ujo á Trubia se trabaja con actividad, y aunque dificultades propias de los expedientes de expropiación no nos han permitido desarrollar los trabajos en la proporción debida, se ha hecho la mayor parte de las obras de explanación y los muros y obras de fábrica más importantes en el primer trozo de 5.000 metros; todas las de la mitad del 4.º, que constituyen las más costosas entre ellas; los dos túneles del Forno, de 155 metros, y el de Palomar, revestido en toda su longitud de 148 metros, y 300 metros de los 750 que tiene el terraplén de Palomar.

Desarrolla mucha actividad en las obras del trozo 3.º el contratista don Bernardo Basurco, teniendo atacadas las de mayor empeño, no dudando

que vencidas estas en la actual campaña de verano (y habiendo llegado á un acuerdo de conveniencia mútua con la Sociedad Fábrica de Mieres respecto á la variación del 2.º trozo), podremos terminar el asiento de vía en los trozos 1.º, 2.º, 3.º y 4.º en los meses de Junio ó Julio de 1904, uniendo entonces á la explotación de los 55 kilómetros de Oviedo á San Estéban, los 28 de Ujo á Puerto para completar nuestra primera red.

Crónica científica

El presente mes de Junio venía siendo favorable para los sonámbulos adivinatoras y á más sacerdotisas de esa desconocida deidad que se llama el *Acaso*; varios fenómenos por ellas previstos y vaticinados, y que luego la realidad comprobó: entre otras la trágica muerte del rey Alejandro de Serbia anunciada en París por Madame Karamel hacían que algunos despreocupados que hasta entonces no habían creído en estas cosas, comenzaran á oír las con cierto interés y algo de aprensión, pero la curiosidad ha subido de punto entre algunos hombres de ciencia especialista en esta clase de estudios al tener noticias de Sauoy-Moda, de una muy ilustrada y adivinadora muy sagaz, nacida en el País de Gales, y que desde mediados de este mes está haciendo las delicias—ó las tristezas—de Londres.

El interés que en los hombres de ciencia ha despertado esta sibila, estriba, principalmente, en el distinto método y procedimiento que sigue para adivinar ó predecir el sino y porvenir de las personas.

En efecto, hasta que ella no ha aplicado el nuevo sistema, nadie había dado con él, sin embargo de ser sencillísimo. El campo de la investigación adivinante, por decirlo así; el punto de partida, la base para estos vaticinios, estaba reducida á las manos. Es cierto que algunos modernos partidarios de las teorías de Gall guiábanse para ciertos vaticinios de la configuración del cráneo, de sus dimensiones y de la manera como estaban hechas las cisuras de unos huesos craneanos con otros, pero esto no pasaba de ser un examen reducido á algunos gabinetes de Antropología, y la mayoría, mejor dicho, todas las adivinatoras—no las sonámbulas ni las iluminadas, que son cosa bien distinta—continuaron limitadas á hacer sus cálculos, valiéndose únicamente para ellos de lo que deducían del examen de las manos de la persona observada y aun más concretamente de lo que el vulgo denomina «la palma» de las manos.

Pues bien; la novedad introducida por la Sra. Sauoy, consiste en fijarse en los ojos y no en las manos de la persona á quien presagia.

La inteligente inglesa, elava su mirada penetrante en la pupila de un consultador, le hace que dirija la vista en estas á las otras direcciones ó que la fije en un objeto cualquiera; le invita á abrir mucho los párpados ó que los deje caer suavemente para cerrar los ojos; logra en fin, hacer un ligero pero completo examen exterior del ojo humano de que se trate y luego, como resultante de aquel, hace lo que podríamos llamar su diagnóstico para el porvenir.

Ante la ciencia, esta nueva forma de vaticinar, resulta, desde luego, indudablemente, más lógica y natural que la antigua, que se basa en las manos.

En pocos órganos, tal vez en ninguno, como en los ojos funcionando y vivos, ha puesto la Naturaleza la expresión y la exteriorización de nuestros pensamientos. Un poeta ha dicho que los ojos eran «las ventanas por donde se asomaba el alma» y lo mismo los psicólogos que los sabios dedicados al estudio de los problemas médico-legales, han afirmado con infinidad de datos, pruebas y experiencias, el mismo hecho que el vate castellano expresó tan gallarda y elegantemente.

Sabido es que cuando una persona se inmuta, cuando ha cometido una

mala acción ó se encuentra enferma ó simplemente preocupada, en la vista y en los ojos es donde se la conoce mejor, y todos los jueces de todas las naciones, saben que el criminal «no mira bien», que el asesino tiene una mirada siniestra, etc.; y que «los ojos delatan al culpable», que «ni levanta la vista del suelo», ni mira cara á cara. Todo esto es cierto, exacto, científico, pero se refiere á actos ya efectuados por el sujeto, responde de una manera realmente *á posteriori* de lo sucedido y ahora con el nuevo procedimiento de adivinación de lo que se trata es precisamente de lo contrario, de hallar en la vista, y en los ojos, *á priori*, lo que en el porvenir ha de ocurrirle á una persona ó lo que esta haya de hacer. En esto estriba justamente la novedad del suceso.

¿Cuáles son las causas científicas que pueden darse del primero? Necesitaríamos de casi todo el espacio del periódico para explicarlas y aun así no se entenderían bien por los profanos.

Bástele, pues, saber por ahora, y sin perjuicio de volver otra vez á ocuparnos de asunto tan interesante, que el ojo humano es el más excitable y delicado conjunto de membranas (aún más que el peritoneo) que poseemos y el más perfecto aparato fotográfico. ¿Fotografiará lo porvenir? ¿Quién sabe! Desde ahora será doblemente galante el decir á una morena de ojos negros ó á una rubia de ojos azules: ¡Qué bonitos ojos tiene V.!

Dr. TRAVELLER.

Notas y recortes

El polo magnético boreal

Refiere *Atheneum* que una expedición noruega dirigida por el capitán Roald Amundsen trata de determinar con rigurosa exactitud la posición del polo magnético boreal.

Durará esta expedición unos cuatro años. Va por el estrecho de Lancaster ó de Barrow hasta la península de Boothia, al Norte de la América septentrional, en el Océano glacial ártico, donde había fijado este polo J. Ross en su segundo viaje de 1829 á 1833.

Se instalará en este sitio un observatorio magnético durante dos años bajo la inspección de dos miembros del personal científico.

El regreso se verificará por el paso del Noroeste, la tierra Victoria y el estrecho de Behring.

Los avisos meteorológicos en Inglaterra

El Consejo meteorológico acata de publicar un aviso á los agricultores, horticultores, etc., anunciándoles que durante los meses del verano, se publicarán las previsiones meteorológicas, como ya se hizo el año pasado.

Según *Nature*, estas previsiones se dirigen por telégrafo á todos los que desean recibirlas regularmente mediante el pago de la tasa muy reducida que se cobra por la trasmisión.

El servicio se hace dos veces al día: á las once de la mañana y á las ocho de la noche, este último para el día siguiente.

A propósito del «Looping the loop»

Dentro de pocos días podrá verse en Madrid esta curiosa aplicación de la fuerza centrífuga, que permite á un ciclista dar una vuelta entera por el interior de un aro, hallándose durante algún tiempo cabeza abajo.

Un fabricante de Nueva York ha descubierto el medio de que el aro sea un círculo completo, en vez de afectar la forma elipsoidal que hoy tiene.

Consiste el invento en una trampa que se abre y se cierra automáticamente y permite al ciclista hacer la entrada y la salida en el mismo plano.

A pesar de que el aparato es muy seguro, según el inventor, la primera vez que se ensayó en París le costó la vida al acróbata que emprendió la vuelta.

La diversión resulta, pues, algo peligrosa.

El socialismo municipal en Inglaterra

El Consejo municipal de Southampton ha aprobado en una de sus últimas sesiones el informe de una de sus comisiones sobre la explotación de los tranvías por el Municipio.

Los resultados de este consejo de socialización no han podido ser más brillantes.

Adquiridos hace cuatro años, los tranvías han producido a la ciudad 20.000 libras esterlinas, ó sean 500.000 francos de beneficios.

En igual período de explotación privada no había pasado de 4.000 libras los rendimientos.

ECOS DE LA PROVINCIA

GIJÓN

CRONICA

Conste que no es de Alfredo Alonso, dicho sea en honor de subuen nombre literario.

No; los ya viejos, los que presenciamos, día por día, el desarrollo de la cultura popular en esta villa, que va transformándose, como por arte de magia, en una de esas urbes inmensas de Alemania que en sueños se nos representan a los que soñamos despiertos, cual si quisieran recordarnos que «todo lo vence la constancia y el trabajo lo consigue todo.»—los ya viejos, digo, los que de veras amamos a los pueblos asturianos y queremos que se de a Dios lo que es de Dios, y al César lo que es del César, experimentamos en nuestro ser el dulce, el inefable sentimiento del que tras una lucha borrascosa, contra todos los elementos y frente a frente de todas las rutinas, ha sabido vencer.

Gijón ha vencido. Gijón ya es un pueblo culto, cultísimo, porque es un pueblo eminentemente trabajador (y conste que no digo eminentemente industrial.

No; el industrialismo hasta ahora y sin perjuicio, no hizo labor civilizadora en Gijón. En esto se distingue de Bilbao y de Vigo y de la Coruña y de Murcia y de otros muchos puntos donde surgió el dinero para obras de cultura.

Y, sin embargo, Gijón ya es un pueblo culto, porque quiere serlo.

Ahí está el Ateneo-Casino Obrero que es por sí solo un monumento levantado a la cultura.

Fué algo así como la eterna Cenicienta: las miserias locales, primero; las pasiones políticas después; ahora las estrecheces, los perniciosos prejuicios de clase. ¡Es admirable la evolución del Ateneo-Casino Obrero!—Hizo dibujantes, hizo pintores, hizo matemáticos, hizo maestros de primera enseñanza, hizo músicos, hizo todo lo que podía hacer... ¡y siempre el pobre Ateneo, la eterna Cenicienta, la madre generosa y sublime, llamando a sus hijos para que se alimentasen a sus pechos!

Los hijos fueron ingratos; pero en instituciones como el Ateneo hasta la ingratitud—por sí misma odiosa y estéril—produce frutos de bendición.

Había que ver las verbenas de San Pedro en los jardines del Ateneo y en los solares de la Asociación musical obrera.

¿Que por qué relaciono estos dos nombres?—Pues... por eso: porque la Asociación musical obrera no debía ser ni más ni otra cosa que una sección del Ateneo-Casino Obrero.

Después de todo, siempre vendremos a parar en que es una rama del tronco; y como hasta ahora no ha podido demostrarse que el tronco negara su savia a las ramas del mismo modo ¡ue jamás se la ha negado una madre a sus hijas, vendremos a parar en que, no habiendo sección de música en el Ateneo (que es el mayor padre de todos) la Asociación musical obrera tiene allí un salón regular, un jardín hermosísimo, unas aulas que no tienen igual más que en Cataluña y por sobre todas las miserias, una madre verdadera, de esas a quienes les crece un palmo el corazón por cada hijo que nace.

Que el hijo se desarrolla, adquiere toda la condicionalidad del ser autónomo... mejor que mejor; pero siempre sin negar a su madre, mucho más si ella es santa, si ella es impecable, como lo es nuestro querido Ateneo.

Entonces cuando la vida de relación se establece y comienza a desarrollarse armónicamente, sin quebrantar en lo más mínimo el principio de la variedad dentro de la unidad. ¡Veni, ¡as del sistema federal!

¿Que a qué viene todo esto?

Es muy sencillo. A la mezcla indefinible de tristeza y alegría que experimenté en las verbenas de San Pedro, organizadas por el Ateneo-Casino obrero y por la Asociación musical obrera. Las dos eran hermosas: más hermosa la del Ateneo. A los amantes de la Humanidad siempre se le antojaron más hermosas las madres que las hijas. Al menos, desde el punto de vista moral, no ofrece duda.

Pero cuando madres e hijas se inspiran en una misma espiritualidad, abstrayéndose de aquello que les atrae hacia la materia deleznable, ¿por qué no han de comprometerse que resulte grandioso lo que solamente es pintoresco y atractivo?

Todo se consigue con fuerza de voluntad y con el dominio de todas las pasiones.

De todas, menos la del amor, que es invencible.

Por serlo, Alfredo Alonso no puso en esta Crónica las delicadezas de su fantasía, y tuvo que escribirla. ¿

CARDENIO

Llanes

De las cartas que de esta villa publica «La Prensa de Madrid», dedicadas al Excmo. Sr. Ministro de Marina y que firma Lin de Xuaco, entresacamos las líneas que damos a conocer hoy a nuestros lectores, deseando que lleguen a ser leídas por el Sr. Comandante de Marina de Gijón, a fin de ver si pone coto a los poderes caciquiles de esta tierra.

Dice así: «El domingo, 14 de Junio, llegó a nuestro poder que, por órdenes recibidas del ayudante de Marina de Ribadesella del Sr. Comandante de Gijón, se daba solamente de término para recoger las nansas, aparejo en forma de cesta que hace perjuicios incalculables a la langosta, cuarenta y ocho horas, concediéndose permiso para pescar con el aparejo llamado rasgo y el único, que es favorable a la vida del rico crustáceo.

Tal determinación, en cuanto se supo en ésta, fué aplaudidísima, mereciendo el digno Sr. Comandante de Marina de Gijón, justas y merecidas alabanzas.

Tan pronto vino la citada prohibición se aprestó la lancha vapora del alcalde de Llanes, y, ésta, se lanzó al mar en busca de un Sr. Comandante que le apoyase en los negocios langostiles.

¿Lo conseguirá? Lo dudamos; conocemos el sano juicio del de Gijón y su recto criterio y fina voluntad en el cumplimiento del deber, para que el alcalde adelante nada en sus viajes.

Y vamos a decir algo a V. E. de un paredón ó muralla que han hecho en el vivero del Sr. Fernández Vega y del alcalde de Llanes, hace poco más de un mes,

¿No está prohibido construir al lado del mar murallones?

¿Por qué, pues, en el vivero que menciono existe uno.

¿Tuvo concesión el Sr. Fernández Vega para construirle? Bien está, pero, al menos hace falta que el ayudante de Marina de Ribadesella nos lo comunique en forma que de él nuestro mal entendimiento y mala claridad, un convencimiento pleno de que el murallón se hizo con cuenta y razón.

Además, el barco francés también anda por aquí en busca de langosta, para llevar a su tierra, pues ayer embarcó una porción de ellas: más de tres mil.

¿Sabe V. E. si el señor administrador de Aduanas cobró los derechos que en todo puerto habilitado debiera percibir? Aquí no estamos habilitados para tal cosa, ¿por qué, pues, se embarca en el barco francés langosta?

¿Qué dice a esto el digno Sr. Comandante de Marina de Gijón?

¿Qué le parece del murallón que se construyó en el vivero del Sr. Fernández Vega?

Hace falta, Excmo. Sr. Sánchez de Toca; que, a la mayor brevedad se tomen medidas radicales en evitación de que se repitan males como los que le dejo expuesto.»

Pregunta Lin de Xuaco si conseguirá el alcalde de Llanes que se le apoye en sus negocios langostiles. Ya lo creo que sí; por de pronto, en su viaje a Gijón, logró que le orden que se dió el sábado 13 de que se recogieran las nansas por creerlas perjudiciales, la revocasen el lunes 15.

Por esto comprenderá Lin de Xuaco que el caciquismo todo lo puede, todo lo logra. Y ya no es sólo en la tierra asturiana, si que también en los mares de su jurisdicción se hace y ejecuta cuanto ese reptil quiere.

Hoy jueves, volvió a embarcar langosta el barco francés; claro está, que, según se dice, puede meter a bordo langosta; pero ¿puede decirnos el administrador de Aduanas cuantas mete y cuanto paga? ¿No podrán burlar de

rechos de embarque? La gente marina dice que sí; ahora, que como estamos en un pueblo completamente apático y que no quiere meterse en líos, los franceses, los españoles y los llanescos, hacen de las suyas, usurpando acaso muchos dineros que debiera cobrar el Estado.

Si, hace falta que la investigación sea verídica y no ficticia; que los amigos de explotar al pobre, paguen lo que debe, y se les castigue en los abusos que cometen.

Hay que dejar amistades y... otras cosas graves.

Xuaco de Lin.

Cabrales

¡Oh, la fe...!

Este concejo, gracias sean dadas a Dios, disfruta de un clima sano a carta cabal; y si de algo nos morimos los cabraliegos es de las pulmonías que nos trae en sus alas invisibles el viento fresco que viene de estas montañas, cubiertas aún de «blanco sudario» y del aburrimiento que nos causa ver a D. Narciso en el sillón presidencial del Ayuntamiento, tan inmovible, el alcalde no el sillón como D. Tancredo en su pedestal, a pesar de poder hombrarse con el mismo Maura, en eso de ser vapuleado y zarandeado en la prensa.

Disfrutamos de un clima sano, si; pero aliequando también nos visitan algunas huéspedas, de peores intenciones que cualquier capitán Alonso en día de motín, las cuales huéspedas, llamadas epidemias, se despatchan a su gusto, y en punto a hacer estragos nada tienen que envidiar a los fusiles maüsser en manos de la guardia civil.

En el pueblo de Inguanzo se ha colado de rondón, hace tiempo, esa enfermedad terrible conocida por la difteria, enfermedad que de haberse conocido en los tiempos de Herodes Ascalonita, evitárale el trabajo de dictar aquella horrible sentencia que hizo víctimas a catorce mil inocentes, según cuentan los escritos.

Esta epidemia halló, al parecer a este pueblo tan bien abonado para su desarrollo, que el cementerio está llenándose de tiernas víctimas, y casi a diario se escucha un extrañísimo concierto formado por el repique de las campanas y los ayes desgarradores que lanzan las madres desgraciadas que perdieron para siempre pedazos de sus entrañas, concierto anunciador de que un ángel ha ido a engrosar las innúmeras legiones de espíritus que pueblan la Corte Celestial.

¡Inguanzo!.. Ah! Inguanzo es el pueblo más antihigiénico y abandonado que he visto desde que tengo ojos en la cara. Diríase que es un rincón de Benicarló ó Frajana... y perdonen los hijos de Mahoma si les molesta la comparación.

Allí... digo, en Inguanzo todo revela el más punible abandono, en lo que a la higiene se refiere; aguas cenagosas que corren por los caminos y que no huelen a ambar precisamente; antepuertas de gran número de edificios convertidas en muladares; montones de abono arrimados a las paredes que exhalan emanaciones capaces de derribar un ejército; pozos negros y pestíferos, criaderos de todos los microbios, donde las puertas de las mismas casas; charcos de agua parada y sucia por donde quiera; depósitos de materias fecales arrimados a las paredes de las viviendas... La atmósfera está impregnada de miasmas, que se introducen en los tiernos organismos de los chiquillos como Pedro por su casa.

El digno y entendido médico municipal Sr. Romero de la Vega, tiene que luchar allí con la terrible enfermedad que siega lo más florido de la infancia, y con la preocupación y la ignorancia de la mayor parte de aquellos vecinos Predica en ellos a diario para que honesten el pueblo, para que cierren los pozos, recojan las aguas, quiten los muladares, arrojen las basuras fuera de poblado y desinfecten las casas en que ocurran defunciones. Dícese que, como la enfermedad es infecciosa, es necesario aislar los niños enfermos de los sanos y hacer otras cosas por el estilo... coma si tocase las famosas trompetas de Silvela... digo de Jericó.

Siempre hubo pozos, le contestan; siempre se amontonó el abono en los caminos, siempre se mulleron los muladares, siempre se vertieron ciertos y determinados recipientes junto a las paredes de las casas... y nunca estiraron la pata los crios tan y como ahora Eso es lo que Dios quiere. Nadie se muere hasta que no le llega su hora.

Y vaya V a meterles en la cabeza que la difteria es una enfermedad contagiosa y que de ningún modo los niños deben emplearse en llevar los cadáveres al cementerio. Vaya a V. a ha-

blarles de higiene, ni a contarles que es necesario tomar serias determinaciones para disminuir los terribles efectos de la epidemia, para evitar que siga diezmando los infelices pequeños. Le mandarán a V. al cuerno, si es que no le remiten a otro sitio peor oliente y seguirán tan campantes y tan orondos sin hacer maldito caso del chiflado que les habla de higiene, ni de otras tonterías que leen en libretos y papeles.

El médico citado, cumpliendo su deber, y puesto que los consejos eran inútiles con aquella gente, puso el hecho en conocimiento del alcalde, presidente de la Junta de Sanidad, el cual alcalde se encojó de hombros y no hizo por la fuerza lo que por voluntad debieron hacer los vecinos de Inguanzo; Buena burra se le muere a don Narciso con la difteria haga barbaridades en uno de los pueblos de su Inguila. Este, como los otros, dirá que todo aquello es música, pues contra la desliteria (?) no cabe limpieza posible, ni todas las aguas del Jordán juntas y en vez de cerrar pozos debieran abrirse otros para que en ellos pudieran hacer aquellas funciones que con apremio la naturaleza pide....

Los vecinos de Inguanzo no quieren honestar el pueblo, eso no; pero tienen mucha fe y ésta que, según dicen, es capaz de transportar las montañas, es la que les ha delibrar del contagio.

Mal año, se dijeron, para el célebre bacteriólogo E. von Behring y para todos los milagros que haga su suero antidiférico; nosotros tenemos aquí al glorioso mártir San Blas, el cual, aunque un poco averiado por la falta de uso, él que es abogado de los males de garganta, ha de echarnos del pueblo la epidemia más que a trote, sin meterse con las pilas de abono, ni con los pozos negros, ni con los muladares, ni con nada de esto que tan pegado tenemos a nuestro ser...

Y no se les ocurrió bendecir panecillos, que con la intercesión del glorioso mártir San Blas, sirven contra los males de garganta, según se hace en una capilla en Madrid, sino que arremetieron con el Santo Obispo sacándole de sus casillas, ó de su hornacina, en donde reposaba con la tranquilidad del justo hace doscientos años. Y aunque el pobre no estaba para grandes correrías, a causa del pícaro corroyu que le tenía corroído por delante y por detrás, se presta a que aquellos sus devotos le zarandeen y le meneen y le paseen tres ó cuatro veces por el pueblo, cantándole no se que letanía, con una docilidad propia de quien se dejó despedazar del bárbaro Agrícola, sin decir oste ni moste.

Si tantas madres desgraciadas no llorasen la pérdida de seres queridos, arrebatados a la vida por una enfermedad que tomó aterrador incremento por culpa de todos, vecinos y autoridades, sería cosa de grande risa el espectáculo que ofrecían como hasta dos centenares de hombres y mujeres, con antorchas encendidas, marchar en procesión detrás de un santo, vestido de Arlequin con papel de colores, pidiéndole a grito herido que los libre de la epidemia.

Pobre San Blas bendito, muy milagroso allá en tiempos del rey que rabió por gachas, y cómo te van a poner tus devotos de Inguanzo cuando vean que no ha tenido bastante poder para matar todos los microbios, bacilos y demás peste de bichos causantes de la difteritis traqueal, según creo es llamada por los de la facultad esa epidemia, terror de las madres.

Aquellas gentes sin duda ignoran la famosa sentencia, que si Dios no la hubiese dictado, se le ocurría a quien no fuese un desgraciado zopenco: Ayudate si quieres que Dios te ayude.

O aquél refrán que saben hasta los habitantes de Zululandia: A Dios rogando y con el mazo dando.

M.

Pravia

Por indicación de muchos de los clientes que en la pintoresca villa de Pravia, tiene la importantísima casa de Singer, nuestro querido correligionario D. Salvador Guerrero gerente en esta provincia ha dispuesto la instalación en aquella villa de una sucursal que de seguro ha de satisfacer cumplidamente las aspiraciones de aquel vecindario y demás pueblos limítrofes. La sucursal está establecida en la calle de la Victoria, núm. 7, y dispone de las máquinas de última novedad, y más perfeccionadas y de todo lo concerniente al ramo.

El Progreso de Asturias tiene establecido servicio permanente

OVIEDO

Los coros Clavé

Estos días estuvieron en Gijón los comisionados de la «Asociación Euterpense de los «Coros de Clavé» que fueron galante y dignamente obsequiados por la Comisión de festejos de aquel Municipio, presidentes de Sociedades y representantes de la prensa.

En principio, quedó convenido que los Coros llegarán a Gijón el día 7 de Agosto permaneciendo allí hasta el día 10.

Es este un excelente acuerdo; pues así es como los Coros pueden estar en Oviedo los días 5 y 6 (fiesta del Salvador) y regresar a Cataluña, (una vez hecha la visita al importantísimo centro industrial de Gijón), en el tiempo oportuno para reanudar sus trabajos, interrumpidos por esta tournée artística en que honrados obreros catalanes, espacian su espíritu, como premio, por ellos mismos concedido, a sus propias virtudes.

Hoy volverán a Oviedo los comisionados de los «Coros de Clavé» para ultimar los detalles de su permanencia en esta ciudad, cosa obligada, por el gran número de orfeonistas que han de visitarnos.

No creemos necesario decir que aquí habrán de encontrar todas las facilidades para desarrollar sus civilizadas aficiones, a las que se une desde luego el pueblo de Oviedo.

Ha sido nombrado Vocal de la Comisión mixta de reclutamiento de esta capital Teniente Coronel del Regimiento del Príncipe D. Rafael Echagüe y Méndez Vigo.

Ha sido destinado a la Comandancia de Carabineros de esta provincia el segundo Teniente D. Silvestre Maya Laboyga.

Desde ayer y por orden del general Gobernador militar de esta plaza, se estableció una guardia compuesta de un cabo y cuatro soldados en el Hospital con el fin de custodiar los presos sujetos a la jurisdicción de guerra.

A las nueve y media de la noche de hoy martes, se presentará nuevamente al público en el Salón conciertos del Gran Café de Madrid, la notable compañía cómico-lírica que con tanto acierto dirige el joven y simpático primer actor D. José Mórtillo poniendo en escena las renombradas zarzuelas tituladas «El cabo primero» y «El puñado de rosas».

El programa de festejos de San Juan Nepomuceno se cumplió al pie de la letra.

La velada celebrada anteayer estuvo animadísima y la gente joven se divertió de lo lindo hasta las doce, hora en que los palenques de el ocho, con su estampido, dieron la señal de que la verbena se terminaba.

Ayer se verificó el reparto de rico vino y exquisito bollo de manteca, con orden tal, que puede decirse que los mormones no lograron nada a pesar de sus repetidas instancias.

Todos los que probaron los artículos suministrados, hacían mil elogios de la bondad de ellos, pues tanto el vino como el pan eran de calidad inmejorables.

Al terminar el reparto se elevaron dos globos de grandes dimensiones.

No hubo romería por la pertinaz lluvia que estuvo cayendo toda la tarde.

Una de las cosas que más llamaron la atención, fué el gusto y elegancia con que se confeccionó la carroza.

En esto llevaron la palma, los de San Juan Nepomuceno.

La Junta Directiva recibió muchas felicitaciones por la buena organización de los festejos, y nosotros tenemos especial complacencia en enviársela también, deseando que para el próximo año sea mayor el número de socios.

Anteayer por la tarde tarde se declaró un incendio en una casa de la calle de Jesús.

El fuego lograron sofocarle los inquietos de la casa incendiada y algunos curiosos que se prestaron a auxiliarles, pues ni bomberos, ni autoridades quisieron darse por enterados del suceso.

NADA más indicado y de mejores resultados para combatir las enfermedades de los párrafos, nariz y oídos, y para la higiene del tocador, cavidades naturales íntima como el BORISOL de TORRES Y MUÑOZ. Pídale al autor, San Marcos, número 11, farmacia.—MADRID.

La Gran Enciclopedia francesa es el mejor Diccionario de Ciencias, Letras Artes e Industrias. Véase el anuncio en cuarta plana, Treinta y un volúmenes, de 1.200 páginas cada uno, con multitud de grabados y mapas en colores. Pídanse prospectos y muestras a la Administración de EL PROGRESO DE ASTURIAS.

Vacuna

directamente de ternera inmunizada el miércoles y jueves próximo de diez á doce de la mañana y de dos á cuatro de la tarde.

Centro de Vacunación y Sueroterapia, Dueñas, 2.

Espectáculos

Salón de Actualidades

(PASAJE)

Compañía cómico-lírica

Bajo la dirección de D. Antonio Nicuesa

Primera sección, á las nueve y media.—«Los trapisondas.»

Segunda sección, á las diez y media.—«¿Quién fuera libre!»

Tercera sección, á las once y media.—«Lanceros.»

Café viedo

CONCIERTO FLAMENCO

De nueve á doce canto y baile flamenco por los afamados artistas don Antonio Revuelta (cantador), D. Román Lozano (guitarrista), Srta. Aurora (villadora), y D. Manuel Caballero el (afilador).

Los domingos funciones por la tarde de tres á seis.

Sesiones todas las noches.

Gran Café de Madrid

Salón de Conciertos

Compañía Cómico-Lírica.

Director primer-actor D. José Morcillo.

Funciones para hoy

1ª sección.—Alas nueve sinfonia

2ª sección.—Alas nueve y media

El cabo primero

3ª sección.—Alas once

El puñao de rosas

LA ACTIVA

AGENCIA GENERAL DE NEGOCIOS

Rúa, 8, entresuelo

Venta de minas

Se venden dos concesiones de carbón, sitas en Langreo, de 56 y 34 hectáreas respectivamente, y dos demás sias colindantes de 8,20 hectáreas en junto.

Para más informes dirigirse á don Víctor Argüelles, Vega (La Felguera), quien admite proposiciones hasta el 31 de Julio próximo, inclusive.

Información Telegráfica

(De nuestro corresponsal especial)

La catástrofe ferroviaria

Madrid 29

Los detalles de la catástrofe ferroviaria acaecida cerca de Cenicerro (Logroño) son espantosos.

Las desgracias exceden en mucho á lo que se dijo. Los muertos llegan á 160 y los heridos pasan de 130.

Cuéntanse escenas horribles, imposibles de describir por telégrafo.

El inspector de policía de Logroño está agonizando y declaró que, á su juicio, los culpables de la catástrofe fueron los maquinistas que querían ganar el tiempo que llevaban de retraso forzando la máquina.

El maquinista que se salvó con fiesa que el tren llevaba una marcha de 48 kilómetros por hora.

Madrid 29

El ingeniero jefe del movimiento telegráfico al Gobierno diciendo que la primera máquina está á 165 metros del puente; pero que hasta ahora es imposible precisar la causar de la catástrofe ni tampoco el número de sepultados.

Muchas familias de los viajeros que iban en el tren destruido,

asaltaren el que salía de Bilbao; pero como al llegar á San Asensio diese vuelta el tren, se produjo gran excitación y algunos pedían quemar el convoy si no se les permitía continuar con las autoridades que iban al lugar de la catástrofe.

En vista del conflicto, se ordeno que continuase el tren.

Madrid 29

Sin determinarse concretamente la causa de la catástrofe, se supone que fué debida á una mala maniobra de una de las máquinas.

Otra de las versiones, atribuye la catástrofe, al mal estado del puente, que ya había sido denunciado como ruinoso en 1891.

Lo cierto es que hasta ahora se desconocen las verdaderas causas del siniestro y no se sabe tampoco el número exacto de muertos y heridos, pues la Compañía no ha dado todavía la estadística de los viajeros.

Madrid 29

Se ha firmado un decreto autorizando á Linares para que lea en las Cortes, el proyecto fijando en 80.000 hombres el ejército permanente.

El Presidente de la República, francesa ha enviado el pésame por la catástrofe ferroviaria de San Asensio.

El rey de Servia comunicó al de España su elevación al trono.

Madrid 30

La minoría republicana acordó que en la sesión que celebre hoy el Congreso, el Sr. Salmerón pida que se exijan responsabilidades por la catástrofe ferroviaria.

Madrid 30

Los villaverdistas se opondrán resueltamente á que se discuta la proposición de Nocedal relativa á la cuestión Blasco-Soriano.

Sábase que atacarán rudamente á Nocedal y á Llorens.

Al parecer Nocedal desistirá de sus propósitos, pretestando el tener que ocuparse en el Congreso de la catástrofe de San Asensio.

LAZARO

Caldas de Oviedo

Aguas naturales azoadas y bicarbonatadas de crédito positivo y reconocida eficacia en las enfermedades reumáticas, catarrales, del pecho y otras.

Balneario de 1.ª clase premiado con medalla de oro en varias Exposiciones.

Temporada oficial: 1.º de Junio á 30 de Septiembre.

La Guia del bañista se facilita gratuitamente en Oviedo, Magdalena, 2.



PEDIR CATÁLOGOS

DE LAS

ESCOPETAS marca JABALÍ

de la fábrica de EDUARDO SCHILLING S. en C., Calle Fernando, 23, Barcelona.

Sueursal en Madrid, Calle Alcalá, 18. Unico depósito en Oviedo: Leoncio del Valle, Fontán, 3.

Venta en Nava

Se venden en dicha villa y en sitio pintoresco, dos casas y una huerta contigua.

Entenderse con el Procurador de Cangas de Onís, D. Fernando Fernández Rosete.

Venta

A voluntad de sus dueños se vende la casa número 22 de la calle de Foncalada, con jardín, pozo y otras dependencias; y en la misma calle se venden varias casas para obreros.

Informarán de una á dos en la calle de Covadonga, número 5 bajo.

La Española

Gran Relojería-La Felguera

Se desea un oficial con herramientas bien enterado en el oficio y con buenas referencias.

Agencia de negocios

DE

D. Antonio González Mena

MAGDALENA, 5, 2.º

Sección de Contratación de la Propiedad

En el concejo de Siero se venden varias fincas que producen una renta anual de 675 pesetas. Su precio es de 13.900 pesetas.

La casa núm. 35 de la calle de Santo Domingo compuesta de bajo y principal, cuya renta líquida es de 50 pesetas mensuales.

La casa núm. 14 izquierda de la calle de la Vega, compuesta de piso bajo, patio y cuadra principal, segundo y boardillas renta líquida 38 ptas. 25 céntimos. Su precio 5.500 pesetas.

En lo mejor del ensanche se venden solares.

También se venden varios caseríos sitos en los concejos de Llanera, Lena y Langreo.

Se admiten encargos.

Centro de Vacunación

Y

Sueroterapia

Medico-director

D. Carlos Rodríguez Sampedro

DUEÑAS, 2.—OVIEDO.

Representante en Asturias del Instituto de Madrid de Sueroterapia, Vacunación y Bacteriología de Alfonso XIII que dirige el Dr. CAJAL.

Sección de vacunación antivariolosa.—Todos los días se vacuna con linja de ternera inmunizada y aseptica, de once á una de la mañana. También se vacuna á domicilio y se vende vacuna en las mejores condiciones.

Sección de Sueroterapia.—Tratamiento completo de la rabia por el método de HOGYES.

Suero antidifterico con mil unidades inmunizantes (el que circula hoy solo tiene quinientas) que no se enturbia, aunque pase mucho tiempo.

Suero-vacuna contra el mal rojo ó erisipela de los cerdos.

Vacuna contra la bacera ó carbunco Venta al por mayor á Sociedades y Ayuntamientos, A los Sres. Médicos Farmacéuticos, rebaja de precios.

Baños de Fuente-Santa

DE

Buyeres de Nava

PROVINCIA DE OVIEDO

Temporada oficial de 15 de Junio á 30 de Septiembre.

Médico-Director.—D. Francisco Prada y Castaño, especialista en enfermedades de pecho.

Aguas «sulfurosas cálcicas», de 25.º y «sulfoferruginosas-arsenicales» de 21.º de reconocida eficacia en las enfermedades cutáneas, catarrales, anemias, dtpepsias, atónicas, escrafulismo, reumatismo, convalecencias lentas etc., etc.

La instalación balnearia es muy complet, la Fonda servida con esmero y á precios económicos.

El viaje se hace en el ferrocarril de Oviedo á las Arriendas, hasta el apeadero de Fuente-Santa, donde hay cómodos carruajes que en quince minutos llegan al Balneario.

Hay estación telegráfica en Nava, y para más informes dirigirse al Administrador

El Progreso de Asturias

Imprenta LA ECONOMICA OVIEDO



L'UNION

Compañía Anónima de seguros contra Incendios FUNDADA EN 1828

Establecida en PARIS en su palacio 9, Plaza Vendome

Reconocida en España por Real Orden y sometida á su legislación.

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1902

Capital social	Fcos.	10.000.000
Reservas		11.950.878
Primas á recibir		24.855.665
Total de Garantías		00152036. Fcos.

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1900

Fcos.	18.913.654,010
Siniestros pagados desde el origen de la Compañero	Fcos. 252.000.000

L'UNION asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas acetileno y de hulla, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades muebles ó inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en casos de siniestro.

Los sesenta y cuatro años de antigüedad de esta Compañía su importancia capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia y á favor del público.

SUB-DIRECTOR EN ASTURIAS

JOSE HEVIA

3, Calle del Sol, 3.—Oviedo

AGUAS DE BORINES

Eficacísimas en las enfermedades del estómago, hígado y vias urinarias y respiratorias; y muy útiles en el herpetismo de la piel y mucosas y en la anemia.—Superando á todas las similares, resultan verdaderamente maravillosas el estómago, hígado y riñones.

GRAN Establecimiento, con la más completa instalación hidroterápica y de hospedaje.—ITINERARIO. Ferrocarril hasta Villamayor-Borines; de allí en coche por carretera que constituye delicioso paseo, los cinco kilómetros hasta el Balneario. LA TEMPORADA comienza el 15 de Junio.—MÉDICO-DIRECTOR: don Arturo P. Fábregas de Madrid: especialista en enfermedades genito-urinarias, nariz, garganta y oídos.—Venta de aguas en todas las farmacias.

La Estrella

SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

Seguros sobre la vida

LA ESTRELLA es la Sociedad de Seguros que realiza operaciones á prima más baja que ninguna otra Compañía, garantizando en las pólizas las mayores ventajas para el asegurado

Para condiciones y primas dirigirse al

BANCO ASTURIANO

Seguros marítimos Seguros contra incendios

CAPITAL SOCIAL

Pesetas, 10.000.000

VALORES DEPOSITADOS EN GARANTIA

Fesetas 12.000.000

Administración de Oviedo

BANCO ASTURIANO DE INDUSTRIA Y COMERCIO



PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

D. LUIS ARROYO Y ORTIZ

falleció en la villa de Infesto el 29 de Junio de 1902

R. I. P.

Sus hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes,

Ruegan á sus amigos le encomienden á Dios.

Todas las misas que se celebren en la Colegiata de Infesto y Capilla de Santa Teresa de dicha villa, hoy 30 del actual y 1.º y 2 de Julio próximo serán aplicadas por el alma del finado.

Madrid a Oviedo y Gijón					Gijón a Oviedo y Madrid					Oviedo a Avilés y San Juan					Gijón a Avilés y San Juan					Oviedo a Infiesto y Arriónidas				Arriónidas a Infiesto y Oviedo				Gijón a Laviana						
Estaciones	Cor.	Mix.	Mix.	Mix.	Estaciones	Cor.	Mix.	Mix.	Mix.	Estaciones	Mix.	Cor.	Mix.	Mix.	Estaciones	Mix.	Cor.	Mix.	Estaciones	Cor.	Mix.	Mix.	Estaciones	Cor.	Mix.	Mix.	Estaciones	Mix.	Mix.					
MADRID Sal.	19 15	21 40			GIJÓN Sal.	12 36	5 45	7 45	18 05	OVIEDO Sal.	9 15	11 15	13 54	19 30	GIJÓN Sal.	7 45	12 36	18 25	OVIEDO Sal.	9 48	15 11	19 37	ARRIÓNIDAS Sal.	6 50	12 40	16 36	ARRIÓNIDAS Sal.	6 50	12 40	16 36	GIJÓN Salida	8 37	10 2	

NOTA.—El tren correo de Madrid a Gijón y viceversa, no admite viajeros mas que de primera y segunda clase.—El mixto que viene de Madrid, como los demás mixtos y correos de la provincia, llevan coches de las tres clases.
 DILIGENCIAS.—Salen de Oviedo: Para Grado, Salas, Espina y Lluarca, a las seis de la mañana.—Para Tineo y Cangas de Tineo, a las tres de la tarde.—Para Pola de Siero, a las tres de la tarde.

Oviedo a Trubia					Trubia a Oviedo				
Estac.	Mix.	Cor.	Mix.	Mix.	Estac.	Mix.	Cor.	Mix.	Mix.
O.	9 30	14 10	30 25	11 00	TRUBIA	6 50	10 20	12 55	17 40

UNION DE FOTOGRAFIA

ROCOFULL Y

COMPRAR EN: PASADIZO DE GRAY

Los pedidos de productos en cantidad de 5 días de recibir el original.

Gran Relojería y Taller Mecánico DE COMPOSTURAS

RAIMUNDO CALDEVILLA
 CALLE REAL Nº 24 y 26
 POLA DE LAVIANA

NUEVO SISTEMA COMERCIAL DE ESTA CASA
 Relojes de níquel, escape de áncora, a 8 pesetas.
 Sistema Roskopf y otras varias marcas, a 10 ídem.
 Fabricación especial exclusivamente para esta casa de relojes de alta novedad, marcas La Corona, Reflector, Patent y R. C., garantizados de uno a tres años.
 Gran surtido en bisutería de oro, plata y doblé.
Relojería LOS ANGELES
 de Raimundo Caldevilla
 Calle Real, núm. 24 y 26.—Pola de Laviana

El Andorrano
 Camisería, lencería, géneros de punto, ropa blanca
 ESPECIALIDAD PARA EQUIPOS DE NOVIA
Grandes novedades
 Casas en San Sebastián y Bilbao,
SANTIAGO LAFONT Y SOBRINO
 Corrida y San Antonio, GIJÓN
 Avisos para encargos y ver muestras, al representante
ADOLFO L. REVERTE
 Covadonga, 4.—OVIEDO

BIBLIOTECA DE Novelistas del siglo XX

Esta Biblioteca publica novelas de insignes literatos españoles, editadas con gran esmero.

Novelas publicadas:
 «Amor y pedagogía», por Miguel de Unamuno.
 «La Voluntad», por J. Martínez Ruiz.
 «La Dictadora», por Antonio Zozaya.
 «Guzmán el Malo», por Timoteo Orbe.
 «La Juncalera», por Dionisio Pérez.
 «Reposo», por Rafael Altamira.
 «El mayorazgo de Labraz», por Pío Baroja.

En prensa:
 «Esaú», por Ernesto López (Claudio Frolo).
 «A fuego lento», por Emilio Bobadilla (Fray Candil).

En preparación:
 «Hece y espumas», por José del Cacho.
 «La bella Easo», por Arturo Campión.
 «La enramada», por Luis López Allué.
 «La mujer fuerte», por Ramiro de Maeztu.

De venta en las principales librerías de España y América.
 Para los pedidos: Henrich y Comp., editores, Barcelona.

Máquinas "SINGER" para coser

Mas de quini-n'os modelos
 Para familias y toda clase de industrias
 Todos los modelos por ptas. 250 emanales
 y con grandes rebajas al contado

La máquina Singer emancipó a la mujer de la ruda y penosa faena de la costura, pero había que llenar una necesidad imperiosa, y la **Máquina Bobina Central** que cose las telas más finas y los paños más burdos y gruesos, y que ejecuta toda clase de trabajos artísticos, redimo hoy a la inteligente y pacientísima bordadora de inacabable y eterna labor.

Encaje inglés, bruseles y veneciano.
 Calados estilo romano y punto vainica.
 Labores Persas, Chinas, etc., etc.
 Bordados de todas clases.

Lecciones gratis.—Pidanse catálogos y albums ilustrados.
 AVILÉS.—SUAREZ INCLAN (ANTES FRUTA).
 GIJÓN.—MOROS, 9, (FRENTE A MUNUZA).

1, Fruela, 1
 OVIEDO

Estomacalina Alfajeme

De las especialidades para curar conocidas las enfermedades del Estómago e intestino única verdad que la ciencia ha comprobado sus excelentes resultados en los ensayos hechos en los hospitales de Madrid por las eminencias médicas, doctores Mariani, Horguetas, Mediraveit, Huertas, Pérez Valdés, Estévez Montaña y otros, es la **Estomacalina Alfajeme**, pudiendo comprobarlo todo enfermo con tomar una botella.
 Precio, cuatro pesetas botella. Conde de Romanones, 8 y 10, farmacia, Madrid.

Oviedo.—D. José García Braga, y Ceñal hermanos.

UNA BIBLIOTECA COMPLETA EN 31 VOLÚMENES

LA GRANDE ENCYCLOPÉDIE

publicada bajo la dirección de los mejores especialistas franceses en todas las ciencias y artes: Berthelot; Derenbourg, Giry, Glasson, Dr. Hahn, Laisant, Langlois, Laurent, Lavoisier, Lyon, Marion y Müntz, y con la colaboración efectiva de más de 500 escritores de todos los países.

En sus 31 volúmenes de 1.200 págs., sintetiza el enorme esfuerzo de producción del siglo XIX, y representa un instrumento indispensable de trabajo para todo hombre culto ó que pretenda serlo.

Abraza todas las ciencias, artes y literaturas. Miles de grabados. 153 mapas en colores.

Arsenio Houssaye ha dicho que **La Grande Encyclopédie** nos libra de una multitud de volúmenes indignos de la ciencia moderna. **Anatolio France** escribe que es admirable su exactitud y su imparcialidad. Muchos de sus artículos son verdaderas monografías.

Grandes facilidades para el pago a plazos a los suscriptores solventes. Enviense proposiciones y pidanse prospectos a José C. Otero, en **El Progreso de Asturias**